

GAZETA TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Duminec'a, Fó'a, candu concedu ajutoriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe $\frac{1}{4}$ 3 fl. v.a. Tieri esterne 12 fl. v.a. pe unu anu séu $2\frac{1}{3}$ galbini mon. sunatória.

Anulu XXXV.

Se prenumera la poste e. si r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 84.

MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.

Transilvania.

Brasovu 4 Nov. 1872.

Inca pucine dile si confluxulu Universitatii sase s'au alu dietei din Sibiu va fi in 11 deschis. Romanii din fundulu regiu au a elupta acum punerea odata in praxe a egalei indreptatiri, care se afla ca base acceptata de statu, acolo se voru im-parti ajutorie pentru scopulu culturei si se voru decide si alte afaceri privitorie la toti si, candu se va luá inainte in diet'a din Pest'a organisarea municipaloru, pote, ca sasii in confluxu voru manifesta dorintie si pretensiuni, cari voru seurta drepturile representatiunii si ale foloseloru din bunurile comune in prejudeciulu culturei si a imbunatatirii starii romanilor. Unde e activitatea romanilor pentru alegerea la confluxu?! Cine va representa interesele nationali egali ale romanilor acolo si cum? Comitetulu din Maiu ar' merita de natiune, déca in cointelegera si la spatele romanilor din confluxu ar' midiuloci, ca se se puna odata, dupa chiaia cea mai drépta, in praxe dreptulu egale la tóte beneficiale comune pe fundulu regiu, dimpreuna cu beneficiul limbei, ca se nu mai fumu considerati si in fundulu r. ca lipituri, ca a cincea róta, de cate ori se im-parti beneficiale. Amu vediutu, cum d. e. si in Cincu mare provediura sasii beseric'a loru cea avuta cu bunu comunu, si de ale nóstre -si batu jocu, aruncandule cate o maracina, de scótere de ochi, ca cum ei ar' fi adusu pamantulu din Flandri'a, ca se dispuna despre elu dupa placulu loru si nu dupa pretensiunea dreptului coegale. Ce ne folosescu legile Ungariei, déca sasii nu voru a le cresta in catu privesce la pretensiunile nóstre fundate pre drepturi de acele? Ori dora totulu e numai formalitate, ca sub specia ei se fumu noi cei ciupiti si aici intre sasi, ca si intre maghiari?! Asta, déca faptele nu ne ar' admoné, n'amu crede, ca se pote practisa intr'unu statu cu pretensiuni la viitoru prosperu. Ecce la vindecarea acestor reale si altele ca ecste trebue se fumu catu de activi aici la vétra comuna, ca déca ne va succede a le taia tóta speranti'a, ca mai potu calari asuprane, voru luá si ei mesure de cive egalitariu si atunci vomu fi cu totii la altariulu comunu alu patriotismului emulative sacrificatoriu in bine si reu.

Acum, candu vine la pertractare in diet'a din Pest'a organisatiunea municipale si comunale in fundulu regiu diurnalele maghiare incep a discuta acé-ta causa cu multu resonu si picu; ecce ce si cum se expectora „Hon“ diurnalulu stangei tiszaiane:

Diuariulu maghiaru „Hon“ despre organisarea fondului regescu.

Tare se insiéla, cine crede, ca sub organisarea fundului regescu trebue si potemu intielege óre care organisare deosebita politica séu de doreptu publicu, fia in privint'a administratiunei, ori in alta privintia. Nu este vorba de referentie politice, ci aici e vorba despre regularea atàroru referintie de possessiune, cari in lini'a antai'a intereseza pre statulu nostru celu cadiutu in detorii si incarcatu cu deficite, si incarcatu cu deficite, si in a dò'a linia pe teritorie intregi, pe comune si pre privati pana la sume de milioane; referintie, cari afora de aceea suntu spre daun'a nepretiubile si nesuportabile a celelalte poporatiuni din Ardealu.

Scimu, catu de liberali, si prin aceea mari si salutari schimbari s'au facutu in tempulu recentu in referintiele de possesiune; dér' trebue se scimu si aceea, ca aceste schimbari au lasatu cu totulu ne a tinsu fundulu regescu. Stimati nostri compatrioti circumspecti numai intratata s'au lasatu a fi atensi de referintiele cele noue, incat, de si pre nedreptu, au potutu trage folose — din desdaunarele pentru decime si urbarialitati, ce le au primitu fora de nece unu dreptu.

Nu e greu a aflá punctulu de manecare la organisarea fundului regescu; pentruca, déca voimu a inaintá pre basea istoriei dreptului si a precede justu, seau celu pucinu cu ecutate facia cu interesele drepte ale statului si ale celorlalti locuitori ai acestuia: atunci cea d'antaia intrebare pote fi numai aceea, óre acesti óspeti chiamati aici sub regele Geiza si colonisati in patri'a nostra, de altumentrea respectabilii nostri compatrioti, in care categoria a curialistilor (telepityényesek) se fia numerati, si ce se plateasca in cass'a statului pentru possesiunea de coróna, seau fundulu regescu (peculum, terra Regis, Fundus regius, bonum Coronae, Fisci), care ei l'au locuitu si folositu pre lunga anumite conditiuni de servitute, dér' a fostu totudeun'a proprietatea nedisputabile a Corónei Ungariei. Acést'a densii, ca patrioti Luminati, foră indoieá o sciu tocmai asia de bene, ca ori-cine altulu, si inca mai bene.

Déca inse guberniulu ungurescu totusi nu ar' parcede pote din acestu punctu de vedere la organisarea fundului regescu, apoi la tóta intemplarea mai suntu inca si alte cestiuni, ce atingu pre statu asia de aprópe, incat u necevitabil'a deslegare a loru nu se va poté amaná neci de catu.

De securu aci tientese si §-lu 82 alu Art. de lege LIII din 1871, care tractéza despre regularea referintielor urbariali si de possesiune, si dice:

„In privint'a teritoriului tienitoriu de dominiulu Talmaciului, alu Saliscei si alu Branului, precum si in privint'a teritoriului comunelor tienutórie de aceste dominiuri, ministrul de justitia va pune pre més'a dietei unu proiectu de lege separatu pentru regularea referintielor de possesiune“.

Aici trebue se scimu aceea, ca domnii sasi a fora de pamantulu regescu, care lili dede ospitalitatea spre locuintia si spre folosire, au sciutu se mai stórcă o multime de alte realitatii de prin comitatele invecinate chiaru in cursulu tempurilor, ca donuri dela regi si principi prin anumite conditiuni promise, dér' Dumnedieu scie cumu implinite, cari astadi au cadiutu deja de totu pe sarcina statului.

La atari buhuri privesce si legea susu citata.

Si chiaru de ar' concede marinomisitatea cavalericei natiuni maghiare, ca patriotii sasi, ca ospeti vecchi, se fia eliberati gratis si se capete fora de nece o desdaunare proprietatea statului cea castigata cu sange ungurescu; nu ar' poté inse nece o data se ierte pre guberniu atunci, déca din ori ce punctu de vedere s'ar' lasá a se conduce prin sasi la astufelui de nedreptati strigatórie la ceru, la cari acestia au condusu pre celelalte gubernia cu despărțirea fora mila a tierei si a compatriotilor loru.

Se vorbim sinceru, asia mai curundu ne intielegemu unulu pre altulu. Si strigati domni'a vóstra domniloru compatrioti sasi, déca ve place acum nu numai pana la Vien'a, ci, dupacum v'ati indatinatu in tempulu celu mai nou, pana la Berlinu: dér' strigati intr'acolo, unde locuesce poporatiune civilisata. unde este catu de pucinu semtiu de umanitate si de detorintia patriotica, — acolo nu poté se se redice nece o singura voce, care se rectifice procedura domniei vóstre.

Déca privesce omulu acele pagine ale istoriei de statu si de dreptu alu Ungariei, unde suntu in-

semnate lucrurile petrecute ale domniei vóstre, asta, cum ca pre candu domni'a vóstra v'ati neglesu datortintele patriotice, ma forte desu ati facutu tocmai contrariulu dela acelea, pre atunci batendu pre dupa spatele natiunaletatei domniei vóstre politice, candu pre la usile gubernialor, candu pre la ale domnitorilor, ati castigatu cele mai formose drepturi civice si bunuri materiali. — Si acum faceti asia; si cumca nece acum nu amblati pre cale drépta, se vede de acolo, ca nu ati pasit u inaintea natiunei cu dorintiele domniei vóstre, ci tribulati pre la guberniu, si tiér'a inca nece acelu planu nu-lu cunoscere, care l'ati datu din Sibiu ca proiectu in caus'a organisarei fundului regescu.

Candu domni'a vóstra ati fi fostu numai nisce factori improductivi ai statului ungurescu, tréca — mérga; inse déca cautamu uumai la tempurile mai dincóce, candu fii domniei vóstre au sierbitu totu in contra patriei, ér' pre ampliatii domniei vóstre i au platiu ceilalți cetatieni ai patriei (in parte ii platesce inca si adi), pana candu domni'a vóstra avea cea gigantica nationala, ce s'au datu spre scopulu acest'a, ati intors'o in folosulu scólelor domniei vóstre; spesele academie si salariulu capului besericiei domniei vóstre etc. le platesce de alta parte statulu, ér' preutii domniei vóstre au trasu din rescumperarea decimelor, portata si de noi, parte neproportionatu de mare (din sun'a de rescumperare, ce a cadiutu pre partea de dincóce mai dòue din trei parti); déca cautamu, dicu, la aceste si alte impregiurari asemenea acestor'a: trebuie se marturismu, ca domni'a vóstra dela inceptu ati fostu totu spre greutatea statului, si dintr-locuitori patrici domni'a vóstra nu poteti ave nece cea mai mica causa drépta de a ve gelui.

Déca domni'a vóstra, onorati concetatiani, voiti se fiti amici sinceri si buni ai celorlalti concetatiani ai domniei vóstre, la bene, la reu, atunci trebuie se porniti pre acea cale, pre care ve poteti crea unu atare trecutu, la care in venitoriu se poteti cautá inapoi cu superbia franca si cu conscientia de sene barbatásca.

Spre scopulu acest'a e de lipsa inainte de tóte, ca cu privire la averile, ce ati capetatu dupa asiediare domniei vóstre aici ca donuri si sub alte titule, si cu privire la desdaunarele de decime, ce le ati luat u nedreptu, se ve implenitii detor'a facia cu statulu si cu comunele respective, si afora de aceea se cereti revisiunea rectificarei desdaunarei de decime; se o cereti pentru aceea, pentruca natiunea p'ivesce cu anumitu soiu de suspiciune ne-suprimabile aceea, — si inca basandu-se pre date — ca pretimea luterana a capetatu desdaunarea cea frapanta si neproportionatu de mare sub provizoriu prelunga rectificari suspiciose, asia de iute, pre basea ordinatiunilor telegrafice, foră ca din aceea se-si fi potutu subtrage partea competenta neci chiaru statulu si alti priyati.

Si déca cu tóte acestea dupre caracterulu domniei vóstre documentatu de sute de ani si destulu de cunoscutu lipsindu-ve semtiulu suficiente patrioticu catra ceilalți cetatieni, ce locuesc pre fundulu regescu si catra pretensiuniile egalitatei de dreptu, totusi nu ati voi se pasiti pre terenul initiativelor: atuncia e dreptulu nedisputabile si detorint'a potestatei statului, ca se faca acést'a.

Guberniulu nu poté se neglégá acést'a, foră de a cadé in suspiciunea perfidiei catra statu.

Aci n'avemu inaintea nóstra cestiune de partida, ci o atare cestiune, care intereséa intru asemenea pre toti cetatianii statului. Ceeace e justu pentru locuitori de tóte limbele din statu, nu poté fi nejustu nece pentru sasi.

Si érasí pentru aceea, ca-ce cativa ómeni vorbescu alta limba si nu aceea, care o vorbescu ceilalți cetatieni ai statului, inca nu urmáza, ca aceia se aiba dreptu a scurtá pre statu, teritorie intregi, pre comune, si pre privati nece in privint'a materiale, nece in alta privintia.

Brasovu 9 Novembre 28 Octobre

1872.

De aceea chiaru déca ospeti sasi, pote aru fi eliberati gratis, ei suntu datori a complaná referin-tie de posesiune cu partile susamentite dupa dreptu si dupa cuvenintia, si a lasa sub revisiune desdau-narile de decime. Asia cere dreptatea si asia pre-tinde simtiulu de detorintia patriotică.

(Va urmá.)

Se nu finimu, fora a mai observa, ca conflu-xulu de acum alu universitatii va face unu altu proiectu pentru organisarea fundului regiu, care se aiba de base program'a sasésca dela Mediasiu, pri-mita de toti, si ca va pretende dela dieta, că se fia si ei ascultati la adunarea legii municipale. Asia vedia romanii, că se nu mai lase laptele pe gur'a vitiellului, ci unde potu se aléga deputati la Universitate barbatii de lupta, romani probati si de calibrul eroicu in lupta. Pana acum nici din dis-trictulu neci din orásiu Brasovu romanii n'au representante; nu sciu déca s'au luptat cu acea resemnatjune, cu care mai eri s'au incordat a alege unu deputatu romanu la diet'a din Pest'a. —

Diet'a s'a reincepelu in 4 Novembre. Se pre-sentara une proiecte de legi de catra ministri, altu-ceva insemnatu nu se ivi.

Coler'a domina fora furia in Pest'a si in unele localitati in Ungari'a inca secera la vieti, totusi acumu cu intrarea frigului nu se va poté lati.

In Cislaitani'a pe 5 Noem. se voru intruni dietele provinciali.

Se sustiene inca prospectulu conservativilor de a veni la carma in ambele Laitanie, ma voru face si frontu facia cu parlamentarismulu presentu si cu representarea poporului. Incepulu s'a facetu in Berlinu, unde feudalii din cas'a domnilor in 31 Oct. cu o majoritate grandiósă respinsera ordinea representarii cercurilor, si regimulu a disolvatu casele reconvocandu altele pe 20 Noem. Si déca voru reesi si a 2 óra, atunci séu sistemulu de repre-sentare va afla reforma principiaria, ori voru domni feudalii cu Sic volo sic gubeo — dandusi man'a cu totii in tota Europ'a, ne exceptandu neci pe Turci'a, unde totu conservatismulu a casiunatu si revenirea la carma a conservativului Ruchdi-pasia.

Vreo cateva cuvinte in caus'a autono-miei besericiei gr. cat.

(Urmare.)

Eu unulu, intru adeveru, ca numi potu esplícá, cum s'a intemplatu, ca chiaru si dupa restabilirea metropoliei, in locu de a ni se restitui constitutiunea besericiei, astlamu scirbituri noue in aceea, — concordatulu, legea matrimoniala r. catolica s. a.

In fine ne amenintia dogm'a despre infalibilitatea papei, carea déca intruadeveru ni s'ar' impune, că o appendice la cele patru puncte, ar' aduce pentru beseric'a nostra urmari forte funeste.?

Si óre, cum se pote si uní cu o beserica au-tonóma constitutionale, urmatóri'a dispositiune a numitei dogme:

„Siquis itaque dixerit, romanum pontificem in-spectionis vel directionis, non autem plenam juris-dictionis in universam ecclesiam, non solum in re-bus, quae ad fidem et mores, sed etiam, quae ad disciplinam et regimen ecclesiae per totum orbem diffusae pertinent; aut eum habere tantum potiores partes, non vero totam plenitudinem hujus supre-mae potestatis, aut hanc ejus potestatem non esse ordinariam et immediatam sive in omnes et singulas ecclésias, sive in omnes et singulos Pastores et fi-deles; anathema sit“.

Asia déra tota potestatea administrativa, disci-plinaria si legifera este concentrata in persón'a Pa-pei; — elu pote impune legi, pote pedepsi pre singurateci si pre toti, — elu pote sterge decisiu-nile ce lear' face sinódele nostra, si, déca nu jam asculta poruncile, pote aruncá asupr'a nostra mani'a anatemei sale.

Unu castigu acest'a alu timpului nou, la a ca-rui procreare — au luatu parte si archipastorii si pastorii besericeloru nostra!

Unu sinodu micstu alu intregei provincie bes-ricesci ori congresu, compusu din intreaga beserica, ar' poté se lamurésca acésta intrebare.

Acumu ne mai vinu si r. catolicii cu statutulu autonomicu alu besericiei maghiare catolice. Ce po-temu astepta dela acest'a, si a deslucit'o mai eri in unu articlu aparutu in Federatiune, Dlu Iosifu Ro-manu, deputatu mireanu alesu din dieces'a Oradiei mari, pentru congresulu autonomu mag. catolicu.

Nu avui ocasiunea de a poté studiá mai dea-própe statutulu organicu instituitu prin numitulu congresu, — inse in catu potui fugitivu ceti des-baterile curse in acelu congresu, sciu ca acel'a s'a decretatu a fi oblegatoriu si pentru beseric'a nostra, — apoi am si vediutu unele puncte forte ominose pentru noi. De-mi aducu bene amente, este si unu punctu, prin carele tóte bunurile nemiscatóre ale besericeloru (catolice si gr. cat.) se dechiara de bu-nuri ale universitatii besericiei maghiare catolice, prin urmare au de a fi inregistrate si in cartile funduarie sub acestu nume. De catu astufeliu apoi nu ne mai trebuie alta lovitura de mórtă.

Déca este acésta asia, apoi noi vomu remané fora bunuri eclesiastice si va trebui se ne multiu-mim din alu nostru cu atata, catu se voru indurá se ne miluésca stapanii nostri besericesci.

Se intrebamu pre parentele episcopu Olteanu, carele in vorbirea s'a din 17 Martiu 1871 afirma, cumca beseric'a nostra totu benele si tóte bunata-tile si lea capatatu dela beseric'a r. catolica si dela primatul din Strigoniu, se ne spuna anume, ca cari si unde suntu inchipuitele Domniei Sale bunatati?

Intrebu eu pre parentele episcopu Olteanu, se ne documenteze aceea, ce afirma in vorbirea s'a din 20/3 1871, cumca adeca, statutulu congresului ca-tolicu érta pre deplinu, că beseric'a nostra se-si pote esercea nescirbitu tóte drepturile sale constitu-tionali, se-si pote de sine statatori, administra fondu-rile si averile sale, — sesi pote de sine statotoriu organisa investimentulu s. a. Si óre unde este asecuratu dreptulu nostru de a ne poté alege epis-copii ??

Si óre, dupa nu sciu care §-fu alu statutului (dora 20) nu vomu fi noi siliti, că fondurile nostra cari au menirea, pentru crescerea clerului si a te-nerimei, — de e. veniturile dominiului din Cutu, se le lasam a curge in cass'a adunantiei catolice (a katholikus gyulés penztáraba).

Si óre, veniturile intercalare, cu venirea in va-cantia a posturilor de episcopi gr. catolici nu voru incurge totu acolo?

Si óre, nu vomu si siliti pentru cass'a comuna, a dà si alte quote, dupa modulu cum dà statulu nostru astadi statului austriacu?

In fine, cine ne garantéza aceea, cumca adi-mane, nu vomu si siliti éra, de a intretiené pre jesuiti cu fenu si cu ovesu, că pre vremea episco-pului Klein, Miculu?

Óre dreptulu de disciplina alu congresului ca-tolicu nu se intende si asupr'a clerului, profesori-loru si scóleloru nostra?

Óre acestu congresu, nu are dreptulu de a pun imposite si credentiosilor gr. catolici?

In astufeliu de impregiurare apoi nu sciu ca pre ce neghiobu lu potu ameti promisiunile catoli-ciloru, ca cine sci ce folosu vomu trage din fon-durile loru religinnari, fusionandune beseric'a nation. intru a loru. Romanulu aici este Stanu patitulu? are dreptu că se nu se incrédă de catu in poterea s'a propria de viatia.

— Eu asemenea beseric'a nostra cu unu stegiaru vechiu, carele in verfulu unui munte, cu tote ca totu trecateriulu a ciopliti din elu, in mi-diuloculu tuturor viseliilor si tempestelor a re-masu robustu si verde. Scôte stagerulu cu radaci-nile sale din loculu lui, silu ade in gradin'a mai-estrita a archiepiscopului din Strigoni.

Óre nu va peri elu?

Ba va peri — elu se va uscă si stapanulu

gradinei, dupa ce stageriulu nu mai dà nece batar umbra, lu va pune pre focu si lu va prefache in ce-nusia.

(Va urmá.)

Societatea academica romana

Siedint'a VI. plenaria, d'in 14/26 Aug. 1872

Dupa cetirea processului verbalu se continua discus-siunea a supr'a bugetului. — Odobescu (la punctulu despre spesele preliminari facute artistului pentru desemnul diplomelor) cere a nu se face neci a-mintire, cu atatu mai pucinu vre o decisiune despre spesele dsalle cu proiectulu de diploma, cari spese nu le cere nimene. Societatea adera cu multumire la declaratiunea dsalle. — Noulu membru onorariu D. Bar. D'Avril, multimesce in termini forte magulitori pentru n.mirea sa si promitte a collucrá (se traiesca!) — Papiu, că reportorul allu comissiunii insarcinate cu cercetarea bibliotecei societatii acad. citesc reportulu si spune ca s'a aflatu tote in regula, commissiunea inse propune a) a se face unu cata-logu mai completu, mai conformu usului bibliografica, ca-ci se afla d. e. „Anleitung zur — fara a se dice alt'a! b) se nu se imprumute „fara reversale“ carti d'in bibliotec'a societatii. — Ceea ce societatea a-proba. — Reportorul reclama in fine in contr'a pretiurilor essagerate alle unoru carti filologice cumperate, si cere că se se cumpere si carti istorice si a nume pentru inlesnirea tiparirei operelor lui Contemiru [notele istorice] a i-se cumperá cartea „Pierre la grand“ (Pentru celu mare.) Se acorda.

Odobescu pentru modulu d'a se cumperá cartile necessarie societatii recomenda că delegatiunea se se puna in intiegere cu correspondenti d'in straine-tate si chiaru cu librari, facundu-se estumodu si scadiemment (rabatu) in pretiu. — Catu pentru ale-gerea autoriloru, vediendu ca lipsescu in bibliothec'a societatii cartile ce tratedia despre limbele neolatine, cari ar trebui se occupe loculu d'antaui, precum sunt alle lui Diez, Raynoard, Bruce-Whyte, Döderlein etc, apoi Monmsen, Sagyio Lauzi [de limb'a Etrusca], Gro-tefend, etc. Deci propune 1. a se cumperé cartile fundamentali a supr'a limbelor neolatine si 2. a supr'a dia-lectelor vechie si noue a le Italiei si cartile filologice a supra limbei latine; 3. Copiele photographice de Fröhner, essitte aproape a trei-a parte de pre Column'a Traina, allocandu-se in bugetu cate 200 lei n. pre annu. — Papiu cere assemene a se cumperá cateva carti istorice, cari nu se gasescu in bibliotecele d'in Bucuresci, ca-ci se punu premie pentru lucrari istorice si nu avemu pre Fejér (Codex Diplomat. R. H.) Catona, etc. recumenda in asta pri-vintia că Delegatiunea se se puna in correspondentia cu antiquari, Laurianu oberva ca Fejér nu se mai gasesce, celu puciui nu completu, la antiquari, ci pote in bibliothecele particulariloru, prin urmare se se insarcine commembrii d'in Pest'a a vedé daca s'ar poté gasi acestu opu de mare interesu pentru istoria nostra. Romanu se insarcina a cercá si aflandu a avisá la momentu Delegatiunea acad. — Fetu spre orientarea sectiunii scientielor naturale in lucrarele selle cer-cetatorie si censuratorie cere assemene se se procure operele lui Linneu, Decandol, Cuvier, precum si carti de mineralogia. — Massim: Delegatiunea inca are intentiunea d'a cumperá celle necessarie, dar fiindu ca se lucra la Dictionariu, trebuesc firesti in prim'a linia carti philologice, cu tote aceste nu commendala momentu a se cumperá Zendavest'a, seu alte carti despre limb'a sanscrita, cari inca ni trebuesc, ci numai celle mai necessarie de ocamdata, asié ni lipsescu Dictionarie bulgaresci etc. Avemu latinitatea evului mediu, de Ducange, dar' nu avemu grecitatea evului mediu, nu avemu dictionarie limbelor: Ispanice, Portugallice, etc. etc., precum si alle dialectelor italice (d. e. Dialecti Lombardi de Biondelli.) — Catu pentru Column'a Traiana s'a procuratu si adussu de ministeriulu cultelor pentru bibliothec'a statului si ne potemu servi de ea. Laurianu promite, ca Delegatiunea se va ingrigi pentru unu correspundinte fia la Berlinu, fia la Lipsia. Carti latine si neolatine totu mai avemu in bibliothec'a nostra, dar vomu mai procurá (ital. ispan. etc.) sunt in bibliothec'a statului de unde potemu se imprumutam tote cate nu le avemu, fara a incarca bugetulu societatii. Cumperandu carti, mai alessu alle caroru pretiu nu ni e cunoscutu, ajungeam de multe ori in positiune forte neplacuta, precum ajunsesem in an. tr. cu ministeriulu pen-tru unele carti forte scumpe, asié „Egyptulu copiatu“ (adeca ieroglifile) era comandate si vediendu enor-mitatea pret.ului (1200 lei n.) ni successe a me-duloci ca se le cumpere de la noi ministeriulu si numai astfelu scapă Delegatiunea de una situatiune difficulte. Assemenea cartile despre scientiele na-turale, cari se afla le vomu intrebuintia, cari nu se

afia le vomu procură. Necessaria apoi utilia. — Hodosiu Reportorulu commissiunei bugetarie citește mai nainte de reportu, proiectul de buget alu Delegetiunii. [Intregu venitulu fondurilor societati acad. se urca la 85.677 lei n. 8 bani, era erogatiunile la 57.640 lei n.)

Siedint'a VII. plenaria d'in 16/28 Aug., 1872

Dupa cetirea processului verbalu d'in siedint'a precedenta Papiu cere a i-se procură cartea „Journal de Pierre le grand“ relativu la Cantemiru, spunendu totodata, ca se pote prin antiquariu Ascher d'in Berolin, ceea ce se primește. — D. Stanescu daruesce bibliotheciei societatii acad. „Chart'a sylvica a Romaniei“, desemnata si edata de dsa, in 4 bucati si cu una tabla pentru splicarea semnelor. Se primește cu multiumire. — Papiu presenta testulu latinescu alu cartii lui Cantemiru „Descriptio Moldaviae“, cu a carei tiparire se insarcinasse dsa inca in sessiunea trecuta. Presied. Laurianu propune a i-se multiumi pentru ostenelele puse cu ingrigirea tiparirei, correcturei, prefatiune, etc. Assemene propune a se multiumi si Dlui Massimu pentru tiparirea libretului de statute, regulamente, etc., apoi pentru ostenelele puse cu tiparirea si correctiunea Commentarielor lui C. I. Caesare premiate in sessiunea trecuta, si in fine pentru tiparirea „Annalilor Societatii“ Hodosiu observa ca secretariul gener. a fostu si este detorin a tipari annalile si cartile edate de societate. Massimu respunde, ca tipar. Annalilor inca da lucru multu, dar' cu tote acestea nu cere, neci primește multiamire. — Preied. presenta fiesce carui membru cate unu esemplarui d'in Cantemiru (Descriptio Mold.) — Odobescu vediindu editiunea destulu de elegante, cere totu-si a se trece in process. verb. ca chart'a nu este fina si monumentală precum merita autorulu principale, că scriptorul atatu de eminent. Laurianu (cedendu presidiulu Dlui Dr. Fetu) dice ca s'a padit regulamentul si ca a fara d'acest'a dsa nu este si nu va fi pentru lussu, pre catu tempu seraci'a societati va dură. — Se cere inchiderea discussiunii si relegarea ei la desbaterile a supr'a continuarii tiparirei operelor lui Cantemiru, ceea ce se admittet si apoi se trece la ordinea dillei. Se urmedia discussiunea a supr'a bugetului pre a. 1873. Laurianu (sub presidiulu lui Fetu) luandu cuventul a supr'a propunerii commissiunii bugetarie, d'a se affectă tote fondurile communi alle societati pentru spesele communi: de administratiune, alle sesiunii, diurnele si viateculu membrilor, etc. cetindu mai nainte d'in Annali passulu ce privesce refunderea speselor d'in fondulu lui Zappa, si numai d'in restu a se spesă si pertru alte scopuri administrative alle societati, — combatere propuneră commissiunii bugetarie. Papiu insiste a se votă punctul d'in bugetu asie dupa cum s'a formaltu de commis. buget. — Massimu dice ca prin propuneră commissiunii sustinuta de Papiu se incungura cestiunea, ca-ci statutele spunu appriatu, ca spesele trebuie se se restituie fondului Zappa, fondului Aless. Ionu I. etc. cere a nu se spesă d'in elle pentru alte scopuri (mai alessu administrative) alle societati, potemu, dice, tipari si carti istorice, dar' nu vre că se se spesedie pentru alte manipulatiuni alle societ. Sionu nu intellege pentru ce se lungesce (u) disputele. Papiu (cu invointi'a societati d'a poté vorbi de a dou'a ora la obiectu) dice ca in fondu ellu e de aceea-si perere cu DD. Laurianu si Massimu, dar' in forma se osebesce si acest'a este forte essentiale. Laurianu a dou'a ora sustiene parerea sa. Hodosiu dice ca fondurile Teleormanu, Odobescu, etc., nu sunt communi, era veniturile d'in Dictionariu si alte tipariture sunt communi si ca se face impossibile adunarea membrilor in sessiunea viitorie de nu se va purcede dupa propuneră commissiunii. Laurianu a trei-a ora sustiene a se dice că veniturile d'in Dictionariu se se treca la fondulu lui Zapp'a, ca-ci — adause, — positiunea nostra morale este d'a se preferi possibillitatii d'a veni aici. Baritiu cere a se urma dupa statute si mai bine se nu se mai adune societatea in viitoru, vin'a, dice, va fi a altoru-a si nu a membrilor societ. — Sionu dice că se se urmedie precum s'a urmatu intr'alti anni. Fetu renuncia la diurne si viateculu si adera la propuneră lui Lurianu si Baritiu dicundu: se nu ni taiamu puntea de sub petiore. — Se suspende siedint'a pentru a se intellege membrii intre sine. Dupa redeschidere se pune la votu propuneră lui Laurianu si cu 6. voturi contr'a 6. se considera de cadiuta. Se pune apoi la votu propuneră commissiunii si (cu doue abtineri) cade assemene. Se increde commissiunii bugetarie a formulă de nou punctul. Se trece la alte puncte, cari se votedia pana se termina tote punctele despre venituri. Trencundu la spese, la punctul despre Dictionariu, Odo-

bescu cere a se tipari parallelu, adeca a se incepe tiparirea si de la lit. I. ca parte a II. — Nu se ieia decisiune in asta privintia, pana a nu se va asculta parerea sectiunii filologice.

Siedint'a VIII. plen. d'in 17/29 Aug. 1872.

Autenticarea processului verbalu allu sied. preced. (nefindu inca gat'a) se amana pre alta di. — Presied. Laurianu face comunicatu despre donatiunea (de 10,000 lei nuoi) Dlui Dr. Anastasiu Fetu. Actulu de donatiune se cetește de D. secret gener. Societatea insarcina pre membrii sectiunii scientielor naturali a se constitui in commisiune si dupa consultare a veni cu propunere in asta privintia. — Secretariul ad hoc presenta statul de presentia pre 1—15 Aug. incl. Pres. Laurianu observa ca nu este votatul bugetul si statul de pres. nu se poate luă in consideratiune mai nainte d'a fi votatul bugetul. Papiu dice ca este regulamentu si acestu-a se se esecute. Massimu si Presied. Laurianu face unele exceptiuni si in cursulu discussiuniei se nasce intre acesti-a si Papiu una polemia, care d'in caus'a unor interlocutiuni devine animata si se compune abié dupa observatiunea lui Baritiu: d'a se consulta societatea mai nainte d'a se face complice inconvenientielor ce se potu nasce d'in interlocutiunile spinose si totu de a un'a irritatorie alle cutarui membru, rogandu pre interlocutoriu a se astemperă ca-ce este cu greu, mai alessu dsalle că omu bețanu, a nu-si perde firulu ideilor si chiaru patienti'a d'in caus'a indatinelor interlocutiuni pururea inopportune. — Dupa inchiderea incidentului, Massimu dice ca presiedentele are se subscrive statul de presentia, dar nu pricope pentru ce D. Papiu veresce in discussiune commissiunea lessicografica. Sionu cere a se urmă că in annii tr. — Fetu cere a se tienă ordinea intru tote, asié si aici — a se annuncia, — ceea ce sustiene si Caragianu, deci statul de pres. se pune la ordinea dillei spre a se desbate mane-di, — era acum se trece la ordinea dillei ad. discussiunea bugetului Art. d. d'in venituri [care, dupa unii, nu s'a studeatu.] Presied. Laurianu presentasse inca in sied. preced. una propunere formulata de dsa, că fondurile se partecipe dupa proportiune [anumite procente d. e. 100%] la spesele administr. alle societati. Acesta propunere se dedesse commissiunii bugetarie, carea asta-di dechiară a fi adoptat propuneră de proportiune a Dlui Laurianu. Aurelianu inca presenta propunerea Dlui Odobescu (absente) indentica cu a presiedintelui. Massimu si Papiu insistă că se se primește. Fetu dice ca primește una parte a propunerii, ad. că personalul accidentale allu soc. si spesele materiali se se platesca d'in fonduri, era laborea membrilor in sessiune si viateculu lor, d'in subventiune care se se spesesc tota, — esemplu avemu, — dice, — averile besericesci detornate. Odobescu [sositu] desvoltandu propunerea sa, dice, ca este contrariu detornarii destinatiunii fondurilor, dar nu se abate de la intentiunea fondatorului, care au datu banii in prim'a linia, firesce, pentru prim'a necesitate, ad. Directionariu si grammatica, dupa cari apoi se potu intrebuiti si pentru alte scopuri ce servesc sprea cultur'a romanilor si desvoltarea literaturei rom. — Societatea, asta-di este numai de commerciu, si indată ce cutarele s'ar occupă de dictionariu, sarimt totu in tavanu .. deci că se numerga totu asie, se se allōce d'in fonduri [Zappa, Aless. Ionu I, si subventiune] pentru tota activitatea si intr'alte ramuri nu numai pentru Dictionariu, că se se desvole si intr'alta parte activitatea societati. — Massimu primește propunerea lui Odobescu si dice că asie s'a si urmatu. Laurianu (cedendu lui Fetu presidiulu) inca dechide ca se invocă, dar' i se pare ca alt'a este la ordinea dillei, dice se se separam cestiunea propunendu a ne tienă de simpl'a cestiune: a „acoperirea speselor materiali“, se secunda b. capu 2. (bugetu) „Restulu“ de subventiune [8000 lei] c. d'in subventiune (10.000 lei) se se acopere salariile functionarilor soc. spesele cancellariei, tiparirea annalilor diurne, viateculu, intorcerea membrilor, diurnele delegatiunii si viateculu pentru venire la sess. an. 1873. — Se purcede la punerea (formulararea) cestiunii de votat si se primește: propunerea commissiunii buget. impreunata cu a lui Odobescu (partea prima) apoi se trece la specificarea speselor [Tote acestea se voru publica in Annali, aci inseamnamu numai cateva puncte: salar. cassiului contabil. 200 lei pre luna, scriitorului 110 lei si servitoru lui 50 lei, era pentru mobililariu 1000 lei pre an. 1873. straordenaria: 500 lei si pentru diurne 12,000 lei etc. — Odobescu daruesce bibliotheciei carte lui Fr. Kugler, se primește cu multiamire.

Siedint'a XI. plen. de la 18/30 Aug. 1872.

Presenti: Laurianu, Massimu, Hodosiu, Romanu, Baritiu, Caragianu, Sionu, Papiu, Odobescu, Fetu, Aurelianu. — Dupa cetirea processului verbale se purcede la votare a supr'a statului de presentia. Adoptandu-se Presied. Laurianu, statu d'in caus'a votului de eri (că fondurile se fie de o potrivă afectate la tote spesele si celle de manipulare) si-dă demissiunea d'in functiunile sale de presiedinte si membru allu Delegetiunii. Majoritatea membrilor (fara doi insi) insistă a rogă pre D. Laurianu că se-si retraga demissiunea, Laurianu inse, protestându ca dorini'a acest'a nu este uanima să ca DD. Odobescu si Sionu au si cerutu alegere noua, persiste in resolutiunea sa si cere a fi inlocuitu. Acestei dechiaratiuni se insocesce si D. Massimu dandu assemene demissiunea sa d'in postulu de secretariu gener. si membru allu delegatiunii. Societatea primește cu parere de reu ambe demissiunile esprimendu multiamire demissionatilor pentru ostenelele si zelulu ce dloru au pus in gerarea affacerilor societatii in totu timpulu functiunii lor. — Siedint'a — pentru a se intellege membrii intre sine — se suspende pre 20 minute. Dupa consultare, se purcede sub presidiulu celui mai in etate, la votarea membrilor nouei Delegetiuni academice. Resultatul voturilor este: d'intre 11 votanti pentru postulu de vice-presiedinte au intrunitu 8 voturi Dr. Nic. Cretulescu, au intrunitu 8 voturi Dr. Anast. Fetu (2 v. Cipariu si 1 v. Poenariu) penstru postulu de secretariu generalu Vas. Alessandrescu Urechia au intrunitu 10 voturi, (1 v. Sionu) că membri ai Delegetiunii Giorgiu Sionu au intrunitu 8 voturi, si Alessandru Odobescu 9 voturi [Cretulescu 2 voturi, Aurelianu 2 v. si Urechia 1 v.] Presied. ad hoc enuncia rezultatul votisarii si proclama de Presiedinte pre Nic. Cretulescu de vice-pres. pre Anast. Fetu, de secret. gener. pre V. A. Urechia si de membri ai Delegetiunii pre G. Sionu si A. Odobescu. Societatea i saluta cu viue acclamatiuni. In absenti'a presiedintelui, vice-presiedintele Fetu multiamesce in numele seu si allu celor lalți membri alessi pentru increderea societati aprobantu ca voru pune tota silint'a spre innaintarea marei scupu allu societati si spre a respunde increderii cu care i-au onoratu collegii, totodata in termeni alessi multiamesce Delegetiunii demissiunate. — Sub presidiulu nouui vice-pres. Fetu se continua apoi discussiunile a supr'a bugetului, se invita sectiunile: istorica si a scientielor naturali bă in urmarea decisiunii de eri (prin carea li-sau allocat summe considerabile in buget) se-si faca si elle bugetul, assemene se prezente aceste doue precum si sect. filologica reporturile lor a supr'a operelor de premiatu.

(Va urmă.)

Cronica esterna.

ROMANIA. In 15 Noem. se deschide sesiunea corporilor legislative.

Lucrarile queului portului Giurgiu, pe una lungime de 430 metri, incepute in anul trecut 1871 si executate in anul curentu cu cea mai mare activitate, nu numai fondatiile s'au terminat, dera si zidurile s'au redicatu pene la una inaltime de doui metri deasupr'a fondatiilor.

La midiuloculu fondatiilor menagiandu-se unu spatiu pentru asiediare petrei fundamentale, Sambata la 21 ale curentei, Maria Sea, a bine-voitul se puna insusi acesta pétra fundamentală in zidulu queului scl.

La dejunu a luat parte D-nii ministri si in totulu că la patrudieci persoane. Maria Sea, catra finele dejunului, a redicatu urmatoriulu toastu.

Cu mare placere am venit astazi la Giurgiu spre a presida una solemnitate demna de a fi inscrisa in analele orasului că unu evenimentu din cele mai fericite.

Suntu convinsu ca, cu seversirea queului, comertul va luă unu avenir neasceptat in acestu portu, care este menit a deveni marele portu al capitalei.

Din momentulu ce guverniul Otomanu va fi petrunsu de insemanatul folosu ce aru aduce si imperiului construirea, in intelegerile cu noi, a unui podu de feru, ce ilu dorimt atatu de multu, atunci se va potea predice portului Giurgiu unu stralucit

viitoriu, ca-ci elu va fi cheia comerciului dintre Orient si Occident.

Ureza ca tot dorintele mele pentru Giurgiu si pentru tiéra intréga se realize in curend si ridicu acestu pahar in prosperitatea si in fericitura viitoriu alu portului Giurgiu".

Acestu toastu a fostu acclamat cu urarile de:
Se traésca Maria Sea!

Se traésca Maria Sea Dómna si principesa Maria!

Dnu primaru alu comunei a ridicat unu toastu multiumindu Mariei Sélé in numele orasianiloru, pentru fericita ocasiune de a lu vedea punendu pétra fundamentale a queului, si urandu-i realisarea dorintei exprimata de a pune si pétra fundamentale la constructia podului peste Dunare;

Dupa terminarea dejunului, Maria Sea a visitat localulu gimnasiului etc. si sér'a s'a dusu la Bucuresci.

Dupa „Rom.“ min.italianu persista 'n intentiuvea d'a presinta proiectulu seu de lege 'n contra corporatiunilor religiose, cari, asteptandu-se la unu rezultatu nefavorabile pentru densele, se grabescu a'si tromite 'n strainetate totu ce au mai pretiosu si, prin nesce venderi fictive, se'si puie la adapostu proprietatile fonciare. Se pretinde c'acelu proiectu — care mai antaiu are se fia discutatu de camera, eru nu de senatu, pentru ca radica cestiuni finanziaria — va fi modificatu intr'unu sensu mai pusinu favorabile clerului de catu pen' acum. D. Lanza, ministrulu de finacie alu Italiei, pare forte dispusu se faca tota concesiunile si s'acorde corporatiunilor tota iudicirile posibile; inse, fiindu ca otarirea camerei e suverana, nu va fi de catu cea-a cea va fi necesitate, in favórea corporatiunilor religiose straine.

S'a asicurat ca Austria nu va lua apararea corporatiunilor religiose pe langa guvernulu italianu si ca cardinalele de Bonnechose avea se se 'ntórica si dea luminele séle diplomatiei italiane 'n timpulu discusiunii, adeverulu pen'acum e ca puterile nu voru se s'amestice 'n acésta afacere, de catu ca se intervia, candu va fi necesitate, in favórea corporatiunilor religiose straine.

Aflam ca ua societate industriale francese se aduna astadi spre a stabili in tiéra nesce fabrice de zaharu considerabile si-a da astu-felu productiei culturei de sfecle ua desvoltare intinsa, precum se face deja in provinciele meridionale ale Rusiei. Se asicura chiaru, ca represantantii din Romania ai acestei societati industriale se afia deja in convorbire pentru a cumpara mosii mari cu situatiune favorabile culturei sfecelor si pentru stabilirea fabricelor de zaharu. Acésta societate si-ar fi aruncatul privirile asupra mosiei Putinei din Vlasca, gasindu-o in conditiuile dorite, atatu din causa positionii ie, in apropiare de unu portu pe Dunare si de ua cale ferate principale, catu si din causa exceptionalei fertilitati a acestei mosii.

„Mon.“ refera, ca d. Pfuelu a presentat scriorile de creantia, cari lu acredita ca consulul generalu alu Germaniei pe lunga persóna Mariei Sale cu totu ceremonialulu, inse nu publica si expectorarile occasionali.

Berlinu, 4 Noembre. — Principele Fridericu Carolu a primitu, cu ocasiunea jubileului militaru, au epistola autografa din partea Tzarului impreuna cu ordinulu St.-George. In acésta epistola, Tzarulua asentueza in termini caldurosii marile fapte indeplinite de Prusia si de Rusia unite.

Spre orientare.

Cá Asociatiunea transilvana, cu ocasiunca publicarilor de Concursa la stipendiale si ajutoriale sale pre viitoru se pota crutia spesele, ce le ar' avé cu solvirea tacselor de insertiuni, Comitetul aceleia, de aici incolo va publica respectivele Con-

cura in organulu sen oficiosu „Transilvani'a“ ce apare acum de 5 ani in Brasovu.*)

Ceea ce prein acésta se aduce la cunoștiu'a acelorui teneri stiosi, si eventualmente sodali si invetiacei de meseria, carii pre viitoru voru dori a concurge la vreunulu dein stipendiale si ajutoriale, ce se conferescu anualmente dein fondulu Asociatiunei.

Ne place a sperá, cumca Redactiunile diareloru nostre natiunali, precum pana aici, asia si pre viitoru, voru benevoi a reproduce in colonele diuareloru, ce redateza, atari Concursa. R.

Varietati.

La Cursurile pentru instruirea adultilor trebuie se ne punem cu umerii toti, cati au la anima cultur'a poporului romanu, Preuti, Profesori, docenti, notari, cantori si orce altu mireanu intelligentu. Cetirea, scrierea computulu, geografia si istoria se fia obiectele; 3 fl. de individu si conscientia binefacerii si a meritului catra patria si natione nu suntu indemnuri de ajunsu?! Asia se ve ajute tatalu luminii cum ve veti impulpa!!! In nr. v. provocare oficioasa.

— In urm'a inaltei ordinatiuni a ministeriului de interne de datulu 19 Oct. a. c. Nr. 32,233 se voru dala prim'a Oct. incependum, passapórt pentru strainatate, eschisivu numai din partea ministrului r. ung. de interne, si s'a suspendatu asiada obiceiulu indatinatu pana acum de catra jurisdictiuni, in urm'a carui'a antistiele jurisdicationale dara passapórt, din contra se sustiene pana la alta dispositiune procedur'a de pana acum, cu privintia la adeverintiele de passare date locuitorilor din comunele confiniare din partea antistielor locale si revedute de catra inspectorii cercuali.

— La Universitatea din Clusiu inca se dau vro 20 Stipendia de cate 300 fl. pentru studiosi universitari; inse ele s'a publicatu numai in diurnale maghiare, semnu, ca altii nu voru preajunge a participa, pentruca asia vre principiul egalitatii suprematistilor pe totu loculu. Mare nedreptate, ca-ce stipendiale suntu de statu!

— „Buda Pesti Közlöny“, diuariulu off. de la 23 Oct. a. c., publica approbatu ministr. de cultu si instructiune publica, prin cere se concede că „Manualulu de geografie“ a dlu Ionu Selagianu, fostu profes gim. la Beiusu, se se pota folosi in clas'a prima a gimnasielor romane.

— Ministrulu de comerciu, cu dat'a 20. Oct. a. c. face canoscutu, ca despargubirile numai atunci se potu pretinde de la respectivele directiuni postale, daca vre-o espeditiune postale se perde, seu se vatema, seu se areta lipsa in cuprinsulu ei; b) daca vre-o estafeta, seu espeditiune postale recomandata se perde d'in vin'a officiului postale, era tempulu de reclamatiune fissat mai nainte pre timpu de trei luni se estinde de aici innainte la siesse lune. Acésta ordinatiune pentru tota espeditiunile postale se va applica incependum de la 1 Noemb. a. c.

— Catastrulu stabilu occupa de presinte 364 de officiali salarisati, fara ca se se calcule aici si

*) Si in Gazeta, care va primi si de aici incolo totu gratis, ca si pana acumu, publicandele Asociatiunei romane, si rogamu pe colegi, se nu faca altumintrenea.

Rod. Gazetei Transilvaniei.

Croati'a Slavoni'a si Confinie militari; esiste una inspectiune de mesurare si unu officiu de triangulare. Mesurarea s'a inceputu in an. 1853. Lucrările catastrale au costat pana acum 9,620.960 fl. Doue-dieci si patru comitate, districtulu haiduciloru, precum si Croati'a si Slavoni'a sunt dejá intregi mesurate. Sub mesurare se afia inca comitatele Arva, Turocz, Trencinu, Nitr'a Bihor, cetatea Buda si confinie militari apartinetorie de Ungaria.

— (La imprimeria dlui I. Felkl in Praga), au aparutu si se potu capata „Globuri cu teatru romanescu“ pre unu simplu piedestalu, 9 policari diametru, cu 20 sfanti; pre unu piedestalu completu, cu meridianu si compasu 9 policari diembru, cu 40 sfanti. — Tragemu atentiunea onor. nostri cetitori asupr'a acestui anunciu importantu, fiindu priu acésta s'a inlaturat una mare greutate, ca-ci pana acum globurile esistau numai in limbe straine.

— (Café Chantant de Roumanie.) Diuariile din Romani'a ni impartasiescu scirea, ca dlu Franchetti, directorele operei italiane din Bucuresci, voindu a merge alaturi cu aspiratiunile romanilor d'a fi reprezentati si ei catu se poate mai bine la espusestiunea universale din Vien'a, ce va ave locu in vîr'a venitória, a otaritu a deschide portile vastei si miraculoase gradini a Palatului Tirului Internaționale, facia in facia cu espusestiunea universale, si a espune si Dsa publicului visitatoriu producțiunile sale: „distractiunile si veselie in tota splendor a lor“. — Spectacolul va fi mare si impunatoriu, cu atatu mai multu, cu catu acestu locu de petrecere e dedicat Romaniei. Café Chantant de Roumanie va fi, prin urmare, centrul petrecerilor universale, unde strainii voru ave ocasiune a admiră arculu si music'a romana, si totodata doveda via despre stim'a si veneratiunea ce Dlu Franchetti parădă pentru natiunea romana. „Fed.“

Concursu.

La stipendiu de 63 fl. alui Szécheny Kollo-nics se scrie cu terminu pana in ultim'a Novemb're a. c. concursu.

Condițiunile sunt, se fia patriotu foră osebire nationale, imbetranitu in legea catolica, neputintios de a castiga lipsele, si se se traga din vitia de nobilu, care pentru rege si patria cu deosebire intru crescerea si invetiarea poporului si a castigatu merite.

Competitorii au a-si da petitionile instruite cu atestate in sensulu de susu la ordinariatele respective, cari cu comitiva si opinare le voru tramite la r. min. de instructiune; cele tramise pe alta cale seu dupa decursulu lunei Noembre nu se voru respecta. Buda 1872 13 Octobre.

Dela min. r. de cultu si instructiune publica.

Cursurile

la bursa in 8 Nov. 1872 stă asia:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 10	cr. v. a.
Napoleoni	—	—	8 " 61 1/2 "	"
Augsburg	—	—	106 " 75 "	"
Londonu	—	—	107 " 80 "	"
Imprumutul nationalu	—	—	65 " 90 "	"
Obligatiile metalice vecchi de 5%	—	—	70 " 25 "	"
Obligationile rurale ungare	—	—	78 " 50 "	"
" temesiane	—	—	70 " 25 "	"
" transilvane	—	—	— " —	"
" croato-slav.	—	—	106 " 75 "	"
Actiunile banci	—	—	990 " —	"
creditului	—	—	233 " 50 "	"

PRAFURILE purgative gazóse dela Elöpatak

cuprindu in sine partile constitutive solvetitorie ale apei minerale renumite dela Valcele (Elöpatak) si au in sine tota puterea vindicatória a aceleia intru unu gradu inaltu.

Efeptu deosebitu arata prafurile acestea la catarhe, slabitiune si spasmusu de stomachu, la slabitiune de mistuire, lipsa de apetiti, in pyrosi (formare preste mesura de acide), la hyperami si inflaturi ale ficatului si splinei, la secretiune si escretiune bolnavitoasa de fere, la inchiegare si concretiune de fere, si la galbinare obstinata, causate din aceste; nu mai pucinu la mucositatea fiacarui organu alu trupului; la astma (greutate de resusflare) si batatură animiei, la atonia (slabitiune) si inflaturi a maticelor, la hydropica si la plethora abdominala; cu deosebire la trengi, la catarhe de rinichi, besica si tias'a udului, la formare de nesupu si de pétra in aceste organe, la catarhe chronice si inflaturi de matrice (matra), la fluxioni seu pola alba, inclinatiune la motorhagia, ametiala, congestiune catra capu si peptu, la sughiită obstinata, la hypocondria si hysteria.

Pretiul unei cutie cu 12 dose impreuna cu avisulu despre modulu intrebuintiare este 1 fl. v. a.

Se gasesc in tota pharmacie mai renumite, in fiacare comerciu de ape minerale si de specierii mai insemnante.

Depoulu principalu si biroul de spedite se afla in Brasovu in apotecă „la corona“ a lui Gregoriu Szava.

Editiunes: Cu tipariu lui

IOANE GÖTT si fiu HENRICU.